# EL LITORAL

Año LVIII — No. 18.721 | 12 páginas | Precio: $ 6 | SANTA FE, DOMINGO 14 DE SETIEMBRE DE 1975 | Dirección y administración San Martín 2651/59 — Tel. 20101


# Asumió Italo Luder la función de presidente

## Es a partir de anoche el quinto mandatario constitucional de la República desde que el P. Peronista retornó al gobierno en 1973



(Radiofoto NA)

La Sra. de Perón usa de la palabra en el acto de delegación del mando presidencial en el Dr. Italo Argentino Luder (izquierda), realizado ayer en el Salón Blanco de la Casa de Gobierno.

BUENOS AIRES, 14 (NA). —El Dr. Italo Argentino Luder es, desde anoche, el quinto presidente constitucional de la Argentina desde que el peronismo regresó al gobierno de la República, el 25 de mayo de 1973.

La señora María Estela Martínez de Perón, delegó el mando presidencial en el presidente provisional del Senado, Italo Luder, —tal como lo prevé el mecanismo sucesorio, constitucional— para iniciar un breve período de descanso de hasta 45 días, según la información oficial, aunque también se indicó que el alejamiento transitorio de la presidente se prolongará hasta el 16 de octubre.

La señora de Perón viajará hoy hasta la localidad de Ascochinga, a 65 kilómetros al norte de la ciudad de Córdoba, donde pasará su período de descanso, en una colonia de la Fuerza Aérea Argentina, en compañía de las esposas de los comandantes generales de las tres fuerzas armadas y una reducida comitiva.

Al término de la ceremonia de delegación del mando presidencial, la señora de Perón aseguró que no está enferma, sino que sólo necesita tomarse unos días de descanso. Agregó que "todas las decisiones que tome el presidente interino estarán respaldadas por la presidente de la Nación", y pidió que se brinde a su reemplazante "el máximo de colaboración".

También habló el Dr. Luder, quien expresó que "continuaré trabajando por la unión de todos los argentinos y por la consolidación de un proceso que nos conduzca a la justicia y a la paz social".

### La transmisión del mando

A las 19.10 comenzó en el Salón Blanco de la Casa de Gobierno la ceremonia de delegación del mando presidencial. Al hacer su entrada al salón, la señora María Estela Martínez de Perón fue recibida por el aplauso sostenido de los asistentes al acto.

Sobre una tarima, especialmente colocada para la ceremonia, se encontraban, en momentos de ingresar al Salón Blanco la presidente Perón, todos los ministros del Poder Ejecutivo, los tres comandantes generales de las fuerzas armadas; el presidente de la Corte Suprema de la Nación, Miguel Angel Bercaitz; el arzobispo de Buenos Aires y nuncio apostólico, Juan Carlos Aramburu; los secretarios generales de la CGT, Casildo Herreras, y de las 62 Organizaciones Lorenzo Miguel, entre otras personalidades, acompañando al Dr. Luder.

También fuero invitadas a subir al palco, la madre, la esposa y una hija del Dr. Luder, señoras Ada Colombo, Isolda Fabris de Luder y Marcela Luder, respectivamente.

Se encontraban presentes en el Salón Blanco, numerosos legisladores nacionales, el titular de la Cámara de Representantes de la ciudad de Buenos Aires, un nutrido grupo de ediles del justicialismo e invitados especiales que colmaban la sala donde se realizó la ceremonia.

### Delegación del mando

El acto comenzó con la lectura del documento donde consta que, por un decreto de la fecha (por ayer) que lleva el número 2523 "queda en ejercicio del Poder Ejecutivo, el señor presidente provisorio del Senado, Dr. Italo Argentino Luder, hasta que reasuma su titular".

El mencionao decreto había sido firmado minutos antes de su lectura, en el despacho presidencial, por todos los miembros del gabinete nacional. Tras la lectura del acta, a cargo del escribano general de Gobierno, interino, Enrique Garrido, ésta fue firmada, sucesivamente por la señora de Perón, por el Dr. Luder y por los ministros del Poder Ejecutivo.

La ceremonia de transmisión del mando fue acompañada por los gritos y estribillos que partían del sector ocupado por representantes de la rama femenina del Partido Justicialista. "Volvé pronto Isabelita", "Se siente, se siente, Perón está presente". "Volvé Isabel, te esperamos", "Volve sana Isabel, te necesitamos", fueron las frases reiteradas por las señoras de la rama femina del peronismo.

Las mas animadas fueron la senadora Yamili Barbora de Nasif, las diputadas Esther Fadul de Sobrino y Silvana Rotta y la representante Blanca Cabo, quienes en compañía de otras dirigentes del peronismo, treparon al estrado donde se desarrolló la ceremonia pugnando por acercarse a la señora de Perón.

Los tres comandantes de las fuerzas armadas que trataban de mantenerse en su sitio en el palco, debieron desplazarse del lugar a raíz

(Pasa a pág. 6a.)

# 49 MUERTOS EN UN ACCIDENTE EN COSTA RICA

### Un ómnibus se precipitó al mar

SAN JOSE (Costa Rica), 14 (UPI). — Esta nación se encuentra de duelo ante la muerte de 49 personas, entre ellas una docena de niños, que perecieron a raíz de un accidente carretero en la ciudad balnearia de Punta Arenas, a unos 80 kilómetros de la capital.

Un ómnibus, cargado con 70 pasajeros, se desplazaba ayer por un estrecho camino costanero cuando una de sus gomas delanteras reventó y el vehículo se precipitó a un brazo de mar de escasa profundidad.

El agua sólo tiene allí cuatro metros de profundidad pero las víctimas, atrampadas dentro del vehículo volcado, murieron antes de que llegara ayuda.

Se trata de uno de los peores accidentes que se recuerdan en la historia del país.

El presidente Daniel Oduber, se trasladó al lugar para dar sus condolencias a los deudos y decretó tres días de duelo nacional, disponiendo además la cancelación de los festejos del "Día de la Independencia", que se celebra mañana.

El conductor del vehículo, Antonio Nacarado, escapó rompiendo el parabrisas del vehículo y se salvó tras protagonizar por segunda vez en 10 años un accidente de proporciones.

En aquel entonces guiaba el ómnibus en el cual un conjunto de ballet de Costa Rica realizaba una gira por Honduras cuando el vehículo se salió del camino y cayó en un barranco, muriendo 6 personas, en su mayoría estudiantes de danzas.

# En Portugal aún no se formó gobierno

## Hombres claves del régimen mantuvieron varias entrevistas, pero sus esfuerzos habrían fracasado



(Radiofoto UPI)

Los líderes del Partido Socialista de Portugal, de izquierda a derecha, Mario Cardia, Mario Soares, Antonio Cardoso y Jorge Campinos, salen de la Casa de Gobierno luego de su entrevista con el presidente Francisco da Costa Gomes.

LISBOA, 14 (UPI). — Los hombres claves del régimen militar izquierdista de Portugal mantuvieron una serie de reuniones con los principales líderes políticos del país, con el fin de formar un nuevo gobierno pero, según un vocero del partido Socialista, el esfuerzo habría fracasado. "Vamos a reunirnos nuevamente con el presidente, pero no tendremos un gobierno sino hasta mediados de semana", señaló el vocero.

El presidente Francisco da Costa Gomez y el primer ministro designado, almirante José Pinheiro de Azevedo, se reunieron los líderes políticos casi hasta el alba.

Durante la mañana la radio estatal informó, hora a hora, que se esperaba que el nuevo gobierno quedará constituido de un momento a otro, pero en horas de la tarde la emisora varió e consignar.

# Oposición a un plan del jefe de Estado francés

PARIS, 14 (UPI). — El presidente de Francia, Valéry Giscard D'Estaing, enfrenta estos días una prueba de fuego para su plan de reactivación económica, combatido por sindicatos y partidos políticos.

Los franceses, al igual que muchos otros pueblos del mundo, se debaten contra el monstruo de dos cabezas que es el problema del día: la inflación y la cesantía y cómo controlar a cualquiera de las dos sin que la otra se haga inmanejable.

Giscard D'Estaing fue elegido presidente de Francia en mayo de 1974, justo en los momentos en que la inflación mundial, motivada en parte por el cuádruple aumento en los precios del petróleo, estaba tornándose fuera de control.

Economista de experiencia y por largo tiempo ministro de Hacienda, Giscard D'Estaing limitó las importaciones y los gastos públicos y logró reducir la tasa inflacionaria desde un 17 por ciento que alcanzaba a fines del año pasado a menos del 10 por ciento de hoy.

Sin embargo, mientras conseguía ese éxito por una parte, por la otra el desempleo se duplicó, desde medio millón desde hace un año a un millón actualmente. Esto representa un 4 por ciento de la fuerza laboral francesa de 21 millón de trabajadores.

Si Estados Unidos tuviera sólo un 4 por ciento de desempleo en vez del 8 por ciento existente, el presidente Gerald Ford estaría satisfecho.

Pero Giscard D'Estaing no puede darse ese lujo, ya que es un axioma en la política gala de que un millón de cesantes es el límite que puede tolerar la sociedad francesa sin que el ejercicio del gobierno se haga difícil y hasta imposible.

Recientemente Giscard D'Estaing, en una de sus acostumbradas presentaciones por la televisión nacional para dialogar con el pueblo francés, señaló que "atravesamos la peor sacudida que la economía mundial ha conocido en tiempos de paz en los últimos 45 años".

El mandatario también redujo la tasa de interés oficial que los bancos imponen a sus mejores clientes desde un 9 1/2 por ciento a 8 por ciento, lo que constituyó la reducción más drástica desde el término de la segunda guerra mundial. La tasa de interés bancario era de 13 por ciento en el mes de enero.

El programa, además de otras medidas económicas tomadas previamente en lo que va del año, hará que el gobierno francés contraiga una deuda pública de 50 mil millones de francos (11 mil millones de dólares) y esto en un país en donde, desde que el general Charles De Gaulle fundara la Quinta República hace 17 años, existe una balanza de pagos y un desempleo mínimo.

Según sus críticos, Giscard D'Estaing es un político para cristalistas sin contacto real con el hombre común y ya sus compatriotas dudan si su costoso programa podrá lograr algo que valga la pena.

# Conceptos de la Sra. de Perón

La señora de Perón inició su exposición expresando:

"Señoras y señores: quiero manifestarles que estoy muy emocionada en estos momentos, por las muestras de cariño que me brindan. En realidad, deseo decirles que, simplemente, me voy a descansar, que el gobierno queda en buenas manos y que todas las resoluciones que tome el señor presidente interino, estarán respaldadas por la presidente de la Nación Argentina.

"Esta es nada más que una pequeña despedida, en lo que a mí respecta, les aclaro que necesito descansar, por cuanto este año ha sido muy fuerte y muy duro para cualquier ser humano, sea hombre o mujer. Por lo tanto, les ruego que presten al Dr. Italo Argentino Luder, el máximo de colaboración.

"Estimo que lo único que podría decirles en estos escasos instantes es hasta muy pronto, pues, si Dios quiere, vendré con renovados bríos y con unos kilos de más.

"Me parece importante aclararles que no estoy enferma: sé que se han hecho muchas especulaciones al respecto, pero lo único que ocurre es que sólo necesito tomarme un pequeño descanso, al igual que cualquier ser humano. Por eso, tomo esta decisión.

"Reciban ustedes un abrazo muy profundo, extensivo a todos por igual. Pienso que será hasta muy pronto, y aunque están aquí representantes de la Iglesia, me permito decir, como una pequeña feligresa que soy, que Dios también los bendiga a todos ustedes".

### Conceptos de Luder

El Dr. Luder pronunció a continuación, algunas palabras que, al igual que en el caso de la señora de Perón, no estaban prevista en el acto.

Dijo: "Las palabras pronunciadas por la excelentísima señora presidente de la Nación, comprometen aún más mi acción para esta alta responsabilidad que asumo en este breve interinato".

"Como lo ha hecho notar la señora presidente —prosiguió— continuaré trabajando por la unión de todos los argentinos, por la consolidación de un proceso que nos conduzca a la justicia y a la paz social y, con la ayuda de Dios, serviré con dignidad a la causa de la Nación".

Las últimas palabras del Dr. Luder fueron entrecortadas por su visible emoción y subrayadas por un fuerte y sostenido aplauso.

Luder y la señora de Perón se retiraron del Salón Blanco en medio de estribillos partidarios. Ambos se reunieron inmediatamente en el Salón Presidencial con los ministros del Poder Ejecutivo.

Posteriormente, el presidente interino recibió a los periodistas en un despacho contiguo al Presidencial. Luder dijo que por el momento, sólo deseaba agradecer la colaboración que siempre han prestado los periodistas acreditados ante la Casa de Gobierno al Poder Ejecutivo y que esperaba seguir contando con esa colaboración.

"Espero —expresó— que en realidad mis primeras palabras para el periodismo, tengan lugar en una conferencia de prensa, convocada en su momento, cuando yo pueda anunciar algunos actos de gobierno, referidos concretamente, a las medidas que se deben adoptar en este mes en que voy a ejercer el Poder Ejecutivo".

### El viaje de la Sra. de Perón

BUENOS AIRES, 14 (N.A.) — La colonia de descanso de la Fuerza Aérea Argentina, ubicada en Ascochinga, a 63 kilómetros al norte de la capital de Córdoba, es el lugar elegido por la presidente María Estela Martínez de Perón para pasar su período de descanso.

El centro de descanso está compuesto por dos edificios de una sola planta, donde funciona un complejo hotelero, con una capacidad total de 240 habitaciones. Rodeado por grandes parques, piletas de natación y una cancha de golf suele ser el lugar elegido por importantes personalidades políticas, militares y artísticas, tanto del país como del extranjero, para descansar.

Cercana a la colonia de la Fuerza Aérea, ha sido construida una pista de aterrizaje, una amplia y eficiente red de comunicaciones y acceso directo por carretera.

Si las condiciones del tiempo lo permiten, la presidente Perón viajará hoy a Ascochinga en un avión Fokker, de la Fuerza Aérea, que aterrizará en el aeródromo mencionado.

La partida de la señora de Perón desde Buenos Aires, fue fijada ayer, en principio, para la hora 14, desde el aeroparque metropolitano, pero hasta esta mañana no se había confirmado oficialmente.

La presidente viajará acompañada por las esposas de los comandantes generales de las Fuerzas Armadas y una reducida comitiva cuya nómina aún no ha sido divulgada por el gobierno.

Desde la noche de la víspera se encuentra en la colonia de Ascochinga, personal de seguridad y de la custodia presidencial.

# Coincidencia de J. Broner con Cafiero

PARANA, 14. — "El país no está en entrega ni en remate y con el esfuerzo mancomunado de empresarios, gobierno, trabajadores, fuerzas armadas y los partidos políticos que están trabajando para el país, la Argentina podrá exponer en pocos meses la imagen que ya pudo exhibir", expresó anoche el titular de la Confederación General Económica, Ing. Julio Broner.

El empresario agregó que "la Argentina conserva su aparato productivo intacto y si nos decidimos a un esfuerzo mancomunado saldremos de la crisis sin inconvenientes".

Broner ofreció anoche una conferencia de prensa al arribar a Paraná desde Gualeguaychú, donde ayer se reunió con empresarios de la zona.

En cuanto al plan del ministro de Economía, manifestó su coincidencia y dijo que Cafiero logró los objetivos propuestos durante su viaje al exterior. "Fue un éxito sin ningún tipo de ataduras. El fue y expuso su programa, a diferencia de otros ministros de cuyos planes tuvimos conocimiento desde Washington".

Sobre la delegación del mando presidencial declaró Broner que se trata de un acto más dentro de la Constitución y todo lo que esté dentro de ella, nosotros ni siquiera pestañeamos para opinar".

Previamente en Gualeguaychú, Broner expresó conceptos similares y aclaró: "Estamos persuadidos de que, si se aplican las medidas de emergencia y anticrisis que propusiéramos desde nuestro programa de Tucumán, los argentinos habremos de construir sin regresiones el futuro de bienestar y paz que la Argentina merece legítimamente alcanzar.

Broner disertó ayer durante la realización de las Jornadas Empresarias Entrerrianas, de las que participaron empresarios de la región y una delegación del gobierno de la provincia, presidida por el ministro de Economía, Juan Cerini.

Respecto de la política de concertación, Broner aseguró que retornar a ella como antípoda de enfrentamiento, define el sentido de la acción a tomar en el campo económico-social y recoge y expresa hoy la forma probadamente correcta de encauzar los problemas nacionales.

Finalmente se refirió a las corrientes crediticias, manifestando que debe canalizarse selectivamente el crédito en favor de la pequeña y mediana empresa, fundamentalmente en las regiones rezagadas.

# La nueva campaña de Mao Tse-tung

HONG KONG, 14 (UPI). — Cuando Mao Tse-Tung piensa que hay demasiada desviación de su línea política, imagina una campaña para lograr que sus camaradas vuelvan al buen sendero. Y eso es lo que está ocurriendo actualmente en China.

Aparentemente Mao ha decidido que el énfasis en producción, estabilidad y unidad puesto por el actual liderazgo chino se está aplicando a costa de la política y de la ideología.

Esto, a los ojos de Mao, es una tendencia hacia el revisionismo y la capitulación, dos de las palabras más viles en el léxico de los revolucionarios comunistas chinos.

Es así, entonces, que el presidente del Partido Comunista chino, de 81 años de edad, ha ordenado una nueva campaña política masiva destinada a sacudir el polvo de la complacencia que parece haberse posado en los hombros de los líderes de la Nación y a reavivar la llama de la revolución permanente.

El órgano del Partido Comunista chino, el "Diario del Pueblo", ha calificado a la campaña como "una nueva lucha de la mayor importancia para el frente político ideológico de la Nación".

En la forma oblicua en que se hacen las cosas en China, la campaña ha sido lanzada con una crítica a la más famosa novela china, "Margen de Agua", y a su héroe, Sung Chiang.

Aunque el objeto directo de esta crítica es una figura que data de siglos, el diario partidario aclara que los blancos reales de su censura están bien vivos y activos en el mundo contemporáneo.

¿Cuáles son los líderes que están aflojando, capitulando ante las tendencias capitalistas y traicionando los principios revolucionarios tan sagrados para Mao? ¿Quiénes son los revisionistas?

Eso no está muy claro todavía, dada la forma indirecta en que los chinos gustan de llevar a cabo sus ataques, criticando hoy a éste cuando el objetivo real es aquél. Los culpables podrán ser identificados mejor, o no, cuando la campaña gane fuerza.

Un punto importante acerca de la mayor parte de las campañas de Mao es que éstas usualmente no están designadas a eliminar a los funcionarios de sus cargos o suprimir rivales. Por lo general el propósito es colocar a los culpables en una situación en que se vean forzados a rectificar una línea de pensamiento errónea, o al menos discrepante de los principios rectores dados por Mao a la revolución china, y modificar la política.

Los blancos de esos ataques son raramente identificados claramente o por su nombre en público, pero sus personalidades son conocidos en los corrillos políticos y los centros de poder.

"Hay que curar la enfermedad para salvar al paciente" suele ser uno de los consejos de Mao para estos casos.

Considerando estos antecedentes y el tono inicial de la campaña actual parece poco probable que rueden cabezas en la alta jerarquía china, pero más de un enfermo será sometido a drástico tratamiento.

# Hubo en Beirut nuevos choques

BEIRUT, 14 (UPI). — Fuerzas de seguridad apoyadas por vehículos blindados, acordonaron este amanecer las zonas de la capital en las cuales durante la noche se registraron combates entre musulmanes izquierdistas y cristianos derechistas.

Informes sin confirmar dicen que los musulmanes recibieron el apoyo de grupos guerrilleros palestinos.

El gobierno, temeroso de que los incidentes pudieran extenderse a toda la ciudad, dió órdenes a las fuerzas de seguridad de hacer fuego contra cualquier grupo que realice actividades hostiles.

Según la policía, hubo por lo menos tres muertos y varios heridos durante los duelos nocturnos con ametralladoras en los suburbios de Karantina y Ashrafiyah dos centros de gran tensión en los cuales se han registrado incidentes desde abril.

No se sabe con exactitud cómo se iniciaron los incidentes de anoche, pero la tensión es muy grande en la capital tras los 12 días de combates en el norte entre musulmanes y católicos, que sólo cesaron ante la intervención del ejército.

Las fuerzas de seguridad acordonaron hoy los dos suburbios citados y el ministro del Interior, Camille Chamoun, dijo que las tropas tienen órdenes de combatir para mantener sus posiciones y para asegurarse de que los desórdenes no se extenderán.

Karantina es un sector musulmán y Ashrafiyah, es cristiano. Entre ambas comunidades se registraron episodios de violencia en abril, mayo y junio que dejaron más de 2.000 bajas.

Otra serie de incidentes en el resto del país han hecho llegar a más de 3.000 las bajas.

En tanto el gobierno se preparara para enfrentar posibles disturbios mañana cuando debe cumplirse una huelga general citada por las izquierdas para protestar por la intervención del ejército en el norte.

Pero, en un gesto significativo, líderes musulmanes de izquierda moderada apoyaron el uso del ejército y se pronunciaron en contra de la huelga.

# Paulo VI elevó al santoral a Elizabeth Seton

CIUDAD DEL VATICANO, 14 (UPI). — El Papa Paulo VI, elevó hoy al santoral a Elizabeth Ann Seton, la primera estadounidense así exaltada y dijo que es la "primera flor" entre los santos de la Iglesia Católica.

Hablando ante más de 100 mil personas que se congregaron en la plaza de San Pedro para la ceremonia de canonización dijo: "Santa Elizabeth Ann Seton es una estadounidense. Todos lo decimos con alegría espiritual, y con la intención de honrar a la tierra y a la nación de la cual maravillosamente surgió como la primera flor en el santoral".

Elizabeth Ann Bayley Seton, una joven de la sociedad neoyorquina que fundó la orden de las hermanas de caridad, la primera orden de monjas estadounidenses, fue la beata madre Seton hasta esta mañana cuando el Papa dijo en latín: "Declaramos y definimos que la beata Elizabeth Ann Bayley Seton es una santa e inscribimos su nombre en el santoral y establecemos que ella debe de ser devotamente honrada entre los santos de la Iglesia universal".

"Sí, venerables hermanos y amados hijos e hijas, Elizabeth Ann Seton es una santa", dijo el Pontífice en una homilía que leyó en inglés con algunas dificultades pero con entusiasmo.

# Lo que nadie previó

*Por Osiris Troiani*

LA misión norteamericana que visita Moscú, presidida por el subsecretario de Estado, Charles Robinson, tiene un objetivo inmediato y otro remoto. La mayor o menor facilidad con que cumpla su tarea específica ha de ofrecer una indicación precisa sobre la amplitud que cobrará la cooperación entre las dos superpotencias antes de que concluya esta década.

Fue Henry Kissinger quien anunció el envío de la misión Robinson, destinada a concertar un convenio de largo alcance para la venta de cereales a la URSS, a cambio de petróleo.

En su conferencia de prensa del miércoles 10, a su regreso de un fructuoso viaje —el que permitió, finalmente, lograr el acuerdo egipcio-israelí después de 2 años de esfuerzos—, el secretario de Estado se empeñó en desmentir que ese éxito norteamericano en el Medio Oriente haya desmedrado las buenas relaciones con la URSS.

Si la diplomacia soviética se abstuvo de concurrir a la reunión ginebrina que sancionó ese éxito, motivando así la ausencia de delegados norteamericanos —de tal modo que las partes sólo se encontraron en presencia de un funcionario de la ONU—, ello no significa que el Kremlin mire con malos ojos la no beligerancia pactada por el gobierno de El Cairo a cambio de la restitución de algún terreno y pozos de petróleo por parte del gobierno de Jerusalén. Puede indicar, sí, falta de confianza en la solidez de ese acuerdo, no avalado por Siria ni por Jordania, por ningún otro gobierno árabe ni, desde luego, por la Organización de Liberación de Palestina.

Pero la URSS, a juicio de Kissinger, de ningún modo se propone entorpecer la precaria solución lograda.

## Por siempre amigos

El estado de las relaciones entre las superpotencias es francamente alentador. El secretario de Estado insiste en que Leonid Brezhnev visitará a Washington hacia fines de año, como estaba previsto. Antes llegará Andrei Gromyko para presidir la delegación de su país ante la Asamblea General de las Naciones Unidas: en esa oportunidad no sólo se entrevistará a menudo con Kissinger, sino también, al menos una vez, con el presidente Gerald Ford.

Aún no puede asegurarse que los dos dirigentes máximos lograrán suscribir los acuerdos Salt II (sobre limitación de armas estratégicas), pero hay un alto nivel de probabilidades. Quedan por resolver dos o tres puntos. A partir de ese momento, en seis u ocho semanas los documentos estarán listos para ser firmados.

Kissinger se mostró más optimista que nunca. "La política de distensión —dijo— implica necesariamente concesiones mutuas y las dos superpotencias reconocen tácitamente que no tienen alternativa". Estas palabras, dichas en vísperas de una campaña electoral por la Casa Blanca, implican un desafío a dos aspirantes demócratas, George Wallace y Henry Jackson, que estarían dispuestos, en principio, a desempolvar los viejos recelos antisoviéticos.

La administración Ford se dispone a tomar una serie de iniciativas para acelerar la cooperación en todos los órdenes con el Kremlin, y a convertir esa política en un punto clave de su programa electoral para 1976.

## Un contrato colosal

Una de esas medidas es, precisamente, la fabulosa operación comercial que se está tramitando en Moscú: en principio —según The Washington Post— cubriría un lapso de diez años; el intercambio global llegaría a 3.000 millones de dólares el primero, para duplicarse a mediados del período y triplicarse al final. Jamás se ha soñado en la historia del comercio internacional, con un arreglo de semejantes proporciones.

Si la misión Robinson tuviera éxito, si ese intercambio se cumpliera regularmente durante una década, ello transformaría de raíz la estructura del comercio internacional e incluso los fundamentos económicos de las dos sociedades más avanzadas del mundo.

La agricultura colectivista ha fracasado a lo largo de casi 60 años. Los dirigentes soviéticos han llegado tal vez a la conclusión de que el débil rendimiento de su enorme masa rural —más del 40 por ciento de la población, todavía— jamás podrá nutrir a toda la colectividad. Tecnificación, mecanización, fertilizantes, roturación de tierras vírgenes, estímulos especiales a los campesinos, todo ha resultado inútil. El socialismo es aplicable a la industria, al campo no.

Por su parte, los dirigentes económicos de los Estados Unidos reconocen que los recursos naturales de su país —y de muchos otros— han sido sometidos por el "capitalismo salvaje" a una explotación irracional. El primero de esos recursos que ha comenzado a agotarse es el petróleo, que fue quemado —es decir, destruido— por la industria automotriz sin consideración alguna por la ecología.

De esta suerte, el sistema capitalistas subsanará las deficiencias del socialismo en tanto que el comunismo reparará los daños causados por el sistema rival.

Ni Adam Smith ni Marx lo habían pensado.

Más cerca de nosotros, Lenín y Roosevelt tampoco.

**El presidente de Uganda en Roma.** - El primer mandatario de Uganda, Sr. Idi Amin (izquierda), a su llegada a Roma saluda con su brazo alto. A su lado se halla el ministro del gabinete italiano, Sr. Giulio Andreotti. Amin realizó gestiones de índole comercial

(Radiofoto UPI)

# Las relaciones entre los E. Unidos y Cuba

Por Juan J. Walte

WASHINGTON, 14 (UPI). — Cuba está preparada para iniciar el proceso de normalización de sus relaciones con Estados Unidos y Washington debe de aprovechar de inmediato este cambio de actitud de parte de La Habana, según el asesor de un influyente grupo privado que analiza asuntos latinoamericanos.

Brahm F. Lowenthal, que estuvo en Cuba durante 11 días en junio, dijo que regresó de la isla con la impresión de que el gobierno del primer ministro Fidel Castro "desea y espera la normalización de sus relaciones con Estados Unidos.

"Cuba desea y espera la normalización, está tratando de lograrla y está preparada a hacer compromisos con tal de lograr una reconciliación con Estados Unidos", dice Lowenthal en la última edición de la prestigiosa revista trimestral "Foreign Policy".

Reconoce que es muy posible que algunos de los más delicados problemas de la agenda de la normalización cubano - norteamericana no podrán ser resueltos hasta presidenciales norteamericanas en noviembre de 1976.

"Sin embargo, si iniciamos el proceso ahora mismo, será posible crear algún movimiento hacia la solución de esos problemas, en vez de ahondar aun más el resentimiento mutuo que resultaría de otra espera", agregó Lowenthal.

"La búsqueda de la aceptación pacífica de la más nueva revolución americana (la cubana) sería una digna tarea para Estados Unidos durante la celebración de su año bicentenario", dice Lowenthal en su artículo de 22 páginas, titulado "Cuba: la hora del cambio".

Lowenthal, subdirector de estudios del consejo sobre política exterior y miembro de la facultad Woodrow de la Universidad Princeton, fue asesor del rupo llamado "Comité sobre Relaciones entre Estados Unidos y América latina".

Ese grupo, encabezado por el ex embajador de Estados Unidos en la Organización de Estados Americanos (OEA), Sol M. Linowitz, emitió un voluminoso informe sobre América latina a fines de 1974, en el que propiciaba la normalización de las relaciones entre Washington y La Habana, rotas el 3 de enero de 1961.

Lowentahl dijo que durante su estada en La Habana obtuvo la impresión de que el gobierno de Castro está preparado "a negociar con Estados Unidos con cierto grado de flexibilidad, con la condición de que Estados Unidos esté preparado a hacer lo mismo".

La más reciente declaración de un alto funcionario norteamericano sobre Cuba fue hecha por el secretario adjunto de Estado para Asuntos Interamericanos, William D. Rogers, el 31 de agosto en San Juan, Puerto Rico.

Rogers dijo que luego del levantamiento parcial de su embargo económico contra Cuba, Estados Unidos no tiene prisa alguna en llevar el asunto más lejos. También dijo que Washington tratará todos los asuntos pendiente con Cuba en forma global. "No tenemos intención de negociarlos por partes", manifestó.

Lowenthal dijo que estaba al tanto de que "el camino para la normalización será largo y no puede ser unilateral". Pero también dijo que Estados Unidos debe aprovechar la decisión de la OEA en Costa Rica el pasado 29 de julio, donde virtualmente se levantaron las sanciones impuestas a Cuba en 1964 por medio de la decisión de "libertad de acción" para demostrar públicamente "que Washington está también interesado en la normalización".

## Amplían el plazo de intervenciones a canales de TV

BUENOS AIRES, 14 (NA). —El Poder Ejecutivo amplió en 180 días el plazo de las intervenciones dispuestas en las emisoras de televisión actualmente administradas por el Estado y que ya se encuentran vencidas.

La medida comprende a los canales 9, 11 y 13 de esta capital, canal 8 de Mar del Plata y canal 7 de Mendoza, estableciendo también la afectación de todos los bienes, lugares y elementos técnicos necesarios para su funcionamiento.

## Celebróse el Día de la Infantería

BUENOS AIRES, 14 (Télam). — En los jardines del Regimiento I de Infantería "Patricios", se realizaron diversos actos conmemorativos con motivo de celebrarse el Día de la Infantería y el 169o aniversario de la creación del Regimiento "Patricios", unidad decana del Ejército Argentino.

La ceremonia principal que dio comienzo a las 11, fue presidida por el comandante general del Ejército, general de brigada, Jorge Rafael Videla, con asistencia de las más altas autoridades civiles, eclesiásticas e invitados especiales.

Se encontraban presentes el jefe del Estado Mayor General, general de brigada Roberto Viola, los titulares de las distintas jefaturas de su Estado Mayor, así como los tenientes generales retirados Leandro Anaya, Jorge Raúl Calcagno; los generales (RE) José Embrioni, Castro Sánchez, Franklin Lucero, Raúl Tanco y Enrique Molinuevo, entre otros.

Antes de iniciarse el acto, el general Videla saludó a la tropa y acto seguido se ejecutó por medio de la banda del regimiento, el Himno Nacional argentino.

Posteriormente, el provicario castrense, monseñor Victorio Bonamín, pronunció una invocación religiosa en homenaje a los infantes, recordando también al subteniente Bardina, muerto hace muy pocos días por un comando extremista en Tucumán. También Bonamín rogó por los muertos y mártires del Ejército.

Seguidamente, se dispuso un toque de silencio en homenaje a los caídos en cumplimiento del deber. Pronunció luego un discurso el presidente de la Comisión del Arma de Infantería, general de división (RE) Rosendo María Fraga.

# Exportación de cereales

## Entre el 1o. de enero y el 31 de agosto llegó a 5.909.958 tt.

BUENOS AIRES, 14 (NA). — Un total de 5.909.958 toneladas de cereales exportó la Junta Nacional de Granos en el lapso comprendido entre el 1o. de enero y el 31 de agosto pasado, según el balance que dio a conocer.

De ese total, 1.101.520 toneladas fueron enviada a Italia; 1.029.637, a México; 974.535 a España, y 928.437, toneladas a la Unión Soviética.

Las exportaciones de mayor volumen correspondieron al maíz por 3.364.001 toneladas, de las cuales el principal comprador fue Italia con 966.700 toneladas en conjunto.

La venta más significativa de trigo panificable correspondió a la Unión Soviética con 372.067 toneladas en tanto en trigo para fideos, el principal comprador fue Libia con 50.265 toneladas.

En sorgo granífero la venta de mayor volumen correspondió a España con 506.739 toneladas, mientras que en arroz el más importante comprador fue Holanda con 5.930 toneladas, siendo el total exportado de ese sector 15.027 toneladas.

El puerto por donde se efectuaron las más importantes remesas de trigo fue el de Bahía Blanca, con 430 mil 223 toneladas; mientras que en maíz prevaleció el de Buenos Aires con 1.411.481 toneladas. También en sorgo, Bahía Blanca tuvo la primacía con 427.931 toneladas en total. No obstante ello, por el puerto de Rosario fueron exportadas 1.073.996 toneladas de maíz el principal embarque de ese sector de salida de la producción argentina.

### Línea de redescuento

BUENOS AIRES, 14 (NA). — El diputado nacional demócrata Nelo Sileoni, presentó un proyecto de ley por el cual se propicia que el Banco Central otorgue una línea especial de redescuento a los bancos de la Nación y de las provincias de Buenos Aires, Mendoza, Río Negro, Neuquén, San Juan, La Rioja y Santiago del Estero, a efectos de que éstos concedan créditos de hasta dos millones de pesos moneda nacional por hectárea a los productores con tierras bajo riego natural o artificial destinadas al cultivo del tomate, pimiento, papas, cebollas y ajo.

Dichos créditos se acordarían por un plazo de ciento ochenta días, con noventa días de gracia, a un interés del quince por ciento anual.

También establece el proyecto que el Banco Central dispondrá la apertura de otra línea de redescuentos a los mismos bancos, destinada a los poductores de tomate y pimiento que entreguen su producción a la industria, a fin de que puedan descontar de inmediato los documentos que reciban en pago de su producción, con un interés no mayor del 15 por ciento.

A su vez dichas empresas industriales tendrán un plazo de 180 días para cancelar esas obligaciones, en seis cuotas iguales y consecutivas.

## Visitaron ingenios legisladores de la comisión bicameral

SALTA, 14 (Télam). — Visitaron los ingenios salteños de San Isidro y El Tabal los miembros de la comisión bicameral presidida por el senador Hugo Genaro Brizuela (Justicialista - Jujuy), quien declaró que la labor del organismo tiende a lograr una legislación adecuada a la expansión ordenada del sector azucarero y que tenga vigencia por varias décadas.

Brizuela agregó que para tal fin el diputado Sánchez Toranzo ha recopilado valiosa información en establecimientos azucareros del exterior, y que la comisión ve facilitada su tarea porque se trata de una actividad tradicional en el país, que ha acumulado una experiencia de donde derivan planteos claros de todos los sectores que la integran.

El senador nacional Armando Caro (Justicialista - Salta) manifestó, a su vez, que se tiene el propósito de acabar con las viejas antinomias entre los sectores de la producción azucarera, para lo cual se toman en cuenta los intereses de la Nación y no se busca beneficiar a una u otra provincia productora.

## La prohibición de actividad deportiva en días laborables

BUENOS AIRES, 14 (NA). —El diputado Carmelo Vinti, de la Unión Popular, presentó un proyecto de declaración tendiente a que toda expresión deportiva sea prohibida los días laborables.

En su proyecto, Vinti propicia que la Cámara baja exprese que vería con agrado que, a través de la Secretaría de Estado de Deportes y Turismo, el Poder Ejecutivo Nacional Dispusiera: "1º) La suspensión de actividades deportivas, profesionales y de toda índole que se realizan durante los días laborables; 2o.) La confección de un calendario donde se programe el desarrollo de actividades deportivas únicamente los días feriados y/o vísperas de inactividad o receso laboral. 3º) Que la programación y los eventos deportivos conserven la esencia fundamental de su razón de origen como actos de esparcimiento, recreación y terapia, objeto primordial, en vez del comercio del deporte".

Este proyecto fue girado con recomendación de pronto despacho a la Comisión de Deportes y Turismo que preside en esa cámara el diputado Carlos Aragonés (Frejuli-La Pampa).

De prosperar la iniciativa, entre otras actividades, el campeonato nacional de fútbol deberá, urgentemente reorganizarse, ya que hay varios días hábiles previstos para su disputa.

Las nuevas medidas

# Cafiero fue, habló y volvió

Por Gerardo Arnaud

BUENOS AIRES, 14 (De nuestra agencia). — Mientras se aguardan los anuncios de nuevas medidas que irán completando el esquema del programa económico elaborado por el doctor Antonio Cafiero y su equipo, continúan comentándose los resultados obtenidos por la misión que esos funcionarios desarrollaron en los Estados Unidos y en Venezuela, de donde regresaron el martes último. Por supuesto que la conferencia de prensa brindada por los viajeros ofrece la mayor cantidad de elementos para considerar el tema. Pero también algunas noticias provenientes del exterior ayudan para aclarar dudas y conceptos.

El crecido número de periodistas, argentinos y extranjeros, reporteros gráficos y camarógrafos que se dieron cita en el Palacio de Hacienda otorgó a la convocatoria el carácter de acontecimiento. El desempeño del ministro, que apeló a sus dotes oratorias, políticas y actorales, marcó su esfuerzo para no defraudar al "amable público". No faltaron expresiones emotivas ni manifestaciones jocosas, y como corolario de las preguntas, respuestas, repreguntas y explicaciones que se sucedieron durante casi dos horas, se llegó a la conclusión de que no todo era tan malo como podía esperarse ni tan bueno como se creía.

En forma global quedó flotando la cifra de 820 millones de dólares en carácter de créditos otorgados a nuestro país. Pero con la salvedad de que 100 millones acordados por el Banco Interamericano de Desarrollo corresponden a acuerdos establecidos tiempo atrás, que no se habían concretado. Además ese crédito debe destinarse a un fin específico (obra pública). Los 220 millones del Fondo Monetario Internacional exigen todavía el cumplimiento de otros requisitos. Los 170 millones de prefinanciación de exportaciones de granos del Banco Chemical requieren nuevas conversaciones y los 70 millones gestionados por la Asociación de Bancos Argentinos se resolverán en los próximos días.

Estos detalles explican por qué a partir del 22 del corriente se encontrarán nuevamente en Estados Unidos funcionarios argentinos para completar las explicaciones necesarias para que los 820 millones sean 820 y no mucho menos. Al respecto, noticias provenientes de Washington destacan que la exposición del ministro Cafiero fue "bien recibida" por las entidades internacionales, pero que ahora falta precisar "las solicitudes". Esto equivale a decir "estamos dispuestos a prestar, pero queremos algunas aclaraciones".

Justamente esas "aclaraciones" están referidas a la deuda externa, cuyas cifras volvieron a ser llevadas y traídas durante la conferencia de prensa hasta convertirse en una bruma de difícil dilucidación. El secretario de Programación y Coordinación Económica, lápiz en mano, esbozó cálculos y apreciaciones y fijó en 2.300 millones de dólares los pagos a realizar de aquí a fin de año, a lo que descontó 1.600 millones de ingresos previsibles, lo que arroja una diferencia de 700 millones de dólares, que todavía no está cubierta.

Pero si a esta altura de la lectura usted se siente muy confundido, no se preocupe, porque aún quedan otros elementos de análisis que podrán llegar a confundirlo más. Por ejemplo, saber que durante la permanencia en el país del Norte la delegación argentina conversó con funcionarios soviéticos y, aunque del asunto se prefiere hablar poco, se habría avanzado en determinadas tratativas que se continuarán en los próximos días en nuestro territorio. Esto hace suponer que el pacífico entendimiento logrado por las grandes potencias nos permitiría dialogar con los extremos sin provocar desmayos, ofensas o estampidas.

La más ecléctica de las apreciaciones sobre la misión es que "Cafiero fue, habló y volvió" y que ahora le corresponde actuar. Pero en el plano interno. Por esa razón el titular del gabinete económico insistió "en la falta de fe y confianza que los argentinos tenemos en nosotros mismos" y debe suponerse que no ignora que esa situación se revierte sólo con hechos y no con palabras. Finalizada la prudente espera de su regreso, algunos sectores han comenzado a dirigir sus críticas a la "concepción económica del equipo oficial". Los "desarrollistas" tomaron la punta señalando la falta de proyectos para modificar las estructuras del sector. La cautela radical indica el desconocimiento de medidas de corto plazo para "capear el temporal". Y si el sector liberal formula críticas de antes, de ahora y de después, puede decirse que todos esperan conocer algo más de lo que se propone realizar el equipo económico. Urgidos por la expectativa los funcionarios están trabajando en reuniones casi continuas. Y aunque las alternativas políticas no ayudan a una reflexión serena, el anuncio de la formulación de precios que se hará mañana, servirá para despejar incógnitas.

# Nuevo edificio para un hospital en Paraná

PARANA, 14. — En una ceremonia cumplida en el salón de acuerdos de la Casa de Gobierno se firmó el contrato entre esta provincia y la empresa TECSA S.A. Por el mismo se establece que la mencionada empresa tendrá a su cargo la ejecución de los trabajos del nuevo edificio del hospital San Martín de Paraná, que se erigirá en el predio que actualmente ocupa el citado nosocomio.

El documento fue firmado por Enrique Tomás Cresto, por el ministro de Obras y Servicios Públicos, Dr. Carlos Alberto Federik y por el titular de la adjudicataria, Oscar Ruiz.

Entre otros altos funcionarios presentes estaba el vicegobernador Dardo Pablo Blanc.

## Suspendieron sanciones al sector docente

PARANA, 14. — Fue suspendida la aplicación de la sanción establecida en el correspondiente decreto, de que los docentes que se habían adherido a la huelga del 26 de junio último dejaban de participar en los concursos respectivos del sector. Por otro lado se hace saber que sí se hará efectiva la medida, aplicándose automáticamente en caso de que el personal reincida en tales paros, declarados ilegales a nivel provincial.

La disposición señala que se tuvo en cuenta la resolución de la Cámara de Diputados de Entre Ríos, por la cual se solicitaba al Poder Ejecutivo la revisión de los alcances del decreto que declaró ilegal la medida de fuerza dispuesta por CTERA y que dispuso sanciones a los docentes que la acataron.

### Boletín Oficial

PARANA, 14. — El gobierno entrerriano dispuso la designación como director del Boletín Oficial e Imprenta de la Provincia, del Sr. Gualberto N. Matsuyama, quien retendrá su cargo de categoría 17 (personal técnico) en el cual revista presupuestariamente. De esta forma se cubren tales funciones que se encontraban vacantes desde la renuncia de Francisco Echalde.

### Viviendas rurales

PARANA, 14. — En una ceremonia cumplida en el Salón de Acuerdos de la Casa Gris, se firmó el convenio de préstamos para el mejoramiento de las condiciones sanitarias de la vivienda rural, entre el gobierno de la provincia y la Cooperativa de Agua Potable y Otros Servicios Públicos de Conscripto Bernardi.

Pára la realización del mismo se invertirá la suma de 200 mil pesos nuevos, beneficiando a doce familias de Conscripto Bernardi, localidad del departamento La Paz.

### Beneficios para la educación anuncian

PARANA, 14. — Beneficios para el sector docente anunció en un acto público el secretario de Cultura y Educación, Dr. Julio Martín Herrera. Los mismos comprenden mejora salarial, nuevo régimen jubilatorio, beneficios sociales y otros aspectos que también fueron modificados en favor de los maestros.

Por otra parte, señaló que durante lo que resta de este mes se llamará a concurso de ingreso y acrecentamiento para dos mil horas de cátedra y 50 cargos docentes directivos.

El maestro de grado tendrá un sueldo básico inicial de $ 6.345; con cinco años de antigüedad, será de $ 7.169,50; con diez año, $ 7.996,75, y con veinte años, $ 9.927.

El director de cuarta categoría tendrá un básico inicial de $ 6.345; el de segunda, percibirá $ 9.352,50, y el de primera categoría, tendrá un sueldo de $ 11.946,60.

Lo señalado es a nivel primario. En el secundario un profesor con seis horas de cátedra recibirá mensualmente $ 2.028 iniciales; doce horas, $ 2.916; 18 horas, pesos 4.374; 24 horas, $ 7.9..; y por 30, $ 9.915. El director de tercera cobrará $ 12.168,40; el de segunda, $ 13.933, y el de primera categoría, pesos 15.457.

Estos son algunos de los haberes mensuales que percibirán los docentes con retroactividad al primero de junio último. Por supuesto que de acuerdo a la escala por antigüedad, en todos casos los incrementos san mayores.





## Exploración de la Luna a bajo costo

WASHINGTON, 14 (UPI) —La Direción Nacional de Aeronáutica y Espacio (NASA) se prepara para reanudar la exploración de la Luna a bajo costo, con un sistema doble de satélites que no sólo será único en la historia de la investigación espacial sino que será barato.

Un satélite orbitará la Luna a mediana distancia y, en una órbita más elevada, lo acompañará un satélite de comunicaciones a fin de poder obtener detalles de la cara oculta de la Luna.

## Tróccoli irá en octubre próximo a Bahía Blanca

BAHIA BLANCA, 14 (Télam). — El presidente del bloque de diputados nacionales de la Unión Cívica Radical Antonio Tróccoli, visitará Bahía Blanca en la 1ª quincena de octubre.

Al hacer el anuncio, el diputado nacional de esa agrupación, Mario Lavalle, indicó que el mencionado legislador pronunciará una conferencia para hacer un análisis de la situación económica del país y de los problemas porque atraviesa el sector agropecuario.

# La fábrica de soda solvay se instalará en la Pcia. de Río Negro

VIEDMA, 14 (Télam). — Hoy podemos decir que el puerto de San Antonio se encamina hacia su definitiva realización, manifestó en esta ciudad el gobernador de Río Negro, Mario José Franco, quien después de haber constituido el Ejecutivo provincial en esta localidad presidió, acompañado de ministros y otros funcionarios, el acto de habilitación de las obras de ampliación de la escuela 161 y la Oficina Regional de Turismo.

El gobernador, tras una breve síntesis de las obras iniciadas en la región, reconoció la demora que se ha producido en torno del proyecto de la planta elaboradora de carbonato de sodio por el sistema Solvay, pero aseguró que se encuentra ahora a la firma de la presidente de la Nación, existiendo la irrevocable decisión de su instalación.

Sobre el mismo tema también vertieron opiniones los ingenieros Nicolás Franca y Osvaldo Dagnino, integrantes de la firma Alcalis de la Patagonia.

El primero de ellos señaló que las demoras en la instalación de la planta de soda Solvay se debió fundamentalmente a los sucesivos cambios operados en la conducción económica y las opiniones divergentes sobre el tema de algunos funcionarios.

Dagnino, a su vez, afirmó que en diversos países de Europa occidental se inició la fabricación de partes esenciales de equipos y maquinarias correspondientes a la planta productora.

## Ha formulado declaraciones V. Solano Lima

MENDOZA, 14 (Télam). — "Creo que la situación del país es promisoria y las dificultades tienden a superarse", dijo a los periodistas el dirigente conservador popular, Dr. Vicente Solano Lima, al arribar a esta ciudad.

Agregó que "para enfrentar a las fuerzas de la reacción es preciso poner orden en lo administrativo y económico y hacer luego que el trabajo nacional sea productivo, para reparar las heridas económicas".

Sobre los resultados de la misión cumplida en el exterior por el ministro de Economía, Antonio Cafiero, el dirigente político expresó que hay señales alentadoras, sobre todo en cuanto a que la Argentina no tendrá este año problemas con la deuda externa.